# 12/8/201

صاحبها ومحررها المسؤول خليل اسعد غبريل ص.ب. ٢١٦ القدس العرج من اورشليم ذك ١٠٤٤ عجلة مسيحية انتعاشية شهرية Al Miyah III Haiyah A Revival Monthly

قيمه الاشتراك السنوى ١٠٠ مل في الداخل ١٥٠ مل في الخارج في سوريا ١٠ فرنكات

عدد١٢

نیسان ۱۹۳۲

السنة الاولى

## معنى القبر الفارغ

يعني القبر الفارغ نجاز نبوات العهد القديم المخبرة بقياما الرب. مئات من السنين قبل تجسده اطل ربنا وحدق في هوة القبر المظامة فهتف بفم عبده داود قائلا: « امامك شبع سرور! وفي يمينك نعم الى الابد.» مز ١١:١٦ وذلك لتاكده بانه سيخرج من القبر ظافراً غالبا.

جسده لا يرى فسادا من ١٠:١٦ حياته لا نهاية لها من ٢٠٤٠ يقوم ليجلس عن ؟ ين الله من ١٠١٠ ينهض فيلاقيه النصر اش ٢٠٤٢ يقوم ليجلس عن ؟ ين الله من المامن - بعد اسبوع الذبيحه حز ٤٠٢٠ هو ٢٠٠٠ يؤخذ من الضغطه اش ٢٠٥٠ يتجلى في اليوم الثالث هو ٢٠٠٠ ثم يشهد القبر الفارغ بتفوق الديانة المسيحية على ما سواها. فلو لم يقم المسيح من بين الاموات لكان جسده عاد فتحول الى تراب مثل اجسام رؤساء الاديان الاخرى. تمتاز ديا نة المسيح بكونها خارقة للطبيعة، هي ديا نة العجائب! وليست مقيدة بالنواميس

الطبيعية لأن رأسها الهي فحالما تبعد العجائب عنها تزول قوتها. لو انكرنا عجيبة ألوحي بالكتاب المقدس وعجيبة الخلق والعجائب التي صنعها الرب في ايام تأنسه وآية الحبل بلادنس وعجيبتي موت المسيح وقيامته وعجائب الولادة الثانية ومعمودية الروح ومجي يسوع ثانية — أنكر جميع هذه ولا يبقى لك غير الفروض الفريسيه. شكراً لله على العجائب الماضيه والتي لا تزال تثبت الوهيه الديانه المسيحيه والان عند تذكرنا عيد القيامة دعونا نجدد ثقتنا بالمسيح القادر والراغب ان ينجدنا بقوته فوق الطبيعية .

ج) والقبر الفارغ يؤكد الانتصار على الموت ان يسوع فى ايام تجسده قط لم يعظ على جنازة نقرأ انه حضر ثلاث جنازات لكن فرقها واحدة فواحدة . فى بيت يايروس على قبر العازر وعند ابواب نائين يتجلى لنا انه رب الحياة . ثم بعد موته وقبره قام باكورة الراقدين مؤكداً لنا اننا نحن ايضاً سنقوم .

د) لنا القبر الفارغ عزاء شفي الجراح التي يجرحنا بها موت احبائنا . نعرف ان قبورهم هم ايضاً ستفرغ فنجتمع بهم و نظل معهم في حضرة الرب حينها وحيثها يمسح الرب كل دمعة تسقط من عيوننا .

Seele dein Heiland ist frei von den Banden

هو القدير فقام ممجد قام يسوعي نصيري الوحيد خاب المجرب والموت سلم قام يسوعي نصيري الوحيد قالرب معك وفخراً تنالي قام يسوعي نصيري الوحيد قام يسوعي نصيري الوحيد قام يسوعي نصيري الوحيد

نفسي مسبحك لم ينقيد نفسي افرحي فالجحيم يميد نفسي افرحي اندك حكم جهنم نفسي افرحي اندك حكم جهنم نفسي تقوي بوسط النزال لفسي تقوي بوسط النزال لاتياسي عند ضنك شديد

شكراً لله الذي يعطينا الغابة بربنا يسوع المسيح

تلك الدموع التي تحدرت مع الاجيال كانت الاساس المتين لكل ما بنى فى النفوس من التسامح والايمان و المحبة .

نحن لانسى دموعك لاجلها يا ابن الله فهي السلسلة الذهبية التي تربط السماء بالارض. هي اقدس ما شربه التراب، انت سفكت الدماء في سبيل الغير فلا بدع ان سكبت الدموع لكن ما الذي دفعك الى البكاء ذلك الحين يا ابن الله؟ من هو السعيد الذي بكيت لاجله قد امتلات روحك السامية بالحزن العميق على الجمع التعس الاعمى فنزلت رحمتك من العيون دموعا؟ ان الحزن الفكري الذي تجلى في دموعك كان اعظم عظه من اله الى الانسان ثم سكبت البشرية كل جريمتها في صدرك الواسع وانت غفرت لها ، ان الانسانية سفينة محطمة تتقاذفها الامه اج وتتلاغب بها الارياح فلا تجد مقراً الا تحت صليبك ولا عزاء لها الا في دموعك ويا لها من قطرات احيت اليائس وردت له الرجاء المبارك

### انی انا حی

فانم ستحیون یو نا ۱۸:۱۶

الله حي، حينما ممتع الانظار بمظاهر الحياة ونرى الخضار والازهار في الوديان والجبال، حينما تستنشق نسمات الربيع المنعشة وتدب فينا حياة الربيع. دعوزا نذكر حياة الله التي حطنا عليها بالمسيح الحي. كا ترفع النبته راسها قائلة: « ازا حية لان مبدعي حي هكذاكل مولود من الله يصرخ: انا حي لان ربي حي؟ ان الحياة محك مبدعي حي هكذاكل مولود من الله يصرخ: انا حي لان ربي حي؟ ان الحياة محك يميز به اولاد الله الاحياء عن اهل العالم الموتى في الذنوب والخطايا، ان مسيحنا حي يميز به ابن الله. وكا يجاهر الله: «انا حي يقول الرب» هكذا المسيح يصرخ: «انى حي» ليس انه سيحياكا وعد التلاميذ انهم سيحيون لكنه حي منذ الازل والى الابد.

٣) لانه لم يخط. بالخطية دخل الموت الى العالم. ولا يتسلط الموت الاعلى الخطاة. ان الرب يسوع قط لم يخش الموت لاعلى يد اليهود الذين حاولوا رجمه مراراً ولا على يد السفاح الذي عمل جهده على قتله وجسده ليس قابل الفساد لكنه الدي. وعليه فلم يستطع القبر ان يحصره فقام.

٣) لانه هو الحياة: لم يكتسب الحياة اكتساباً بل له حياة في نفسه «فيه كانت الحياة والحياة كانت نور الناس.» يو ١: ٤ وبدونه لم تكن حياة في العالم.

ع) لانه هو المحيي. «ارسل الله ابنه الى العالم لكي نحيا به» كل مولود به حي . هو نفسه يقول «ستحيون» تامل جماهير القديسين الذين ذالوا حياة ابن الله وعاشوا حياة الانتصار والغلبة على الخطية . ان حياة المؤمنين محصورة في حياة رئيس ايمانهم كما انه هو حي كذلك جميع المتحدين فيه بالايمان يحيون روحيا وابديا . يحيون روحيا حياة الهية مستبرة مع المسيخ (كو ٣ : ٣) ما دام هو الرأس والاصل حيا فالاعضاء والاغصان احياء ايضا .

ويحيون ابديا ايضا . بفضل قيامة المسيح تقوم اجسادهم ايضا في القيامة الاولى . لا خوف على الذين في المسيح ولا هم يحزنون ، هل انت موجود فيه ؟ هل قبات القائم فقام فيك ظافراً ؟ هل تعرف عن اكيد انه تغلب فيك وقمع على الاقل رذيلة واحدة فاراحك منها ؟ وهل اثمرت حياة ابن الله فيك فربحت له على الاقل نفسا واحدة . لا تنس! الحي ينموا و يشمر ايضا .

ملاذا تطلبن الحي بين الاهوات

وضع جسد يسوع في القبر وخمدت نار مبغضيه و لكن نيران محبة اصدقائه لم تخمد وعيونهم لم مهجع بل راقبن طلوع الفجر بفارغ الصبر وذهبت النساء أالى القبر تحملن الحنوط . لم يمنعهن عن تحنيط جسد يسوع ظلام الليل الذي كان باق ولا رفع الحجر المختوم ولا الحراس على باب القبر . نار المحبة المتاجحة في قلوبهن لم ترهب شيئاً

وارجلهن لم تعتر بشيء من الصعو اب بلعجلن لاتمام خدمتهن لسيدهن المحبوب. فالمرأة كانت آخر من رأى بسوع المصلوب وكيف وضع في قبره والمرأة حازت على اعظم شرف اذ كانت أول من رأى المسيح المقام من القبر واول من حمــلت البشارة اللذيذة للتلاميذ. اين جمارة بطرس ومحبة يوحنا نجاه جمارة ومحبة المجدلية واللواتي لم يمنعهن شيء لقين الحجر قد رفع والباب قدفتح دخلن القبر ولم يجدن جسد الرب يسوع كا نزلت الملائكة تهتف وتبشر بولادة هذا المخاص كذلك الان نزل الملاكان ليتحفا العالم باعظم بشاره لانتصار الرب ودوسه الموت ويشهدا لتوطيد اركان الديانة المسيحية بقيامة المسيح المجيد فقالا للنساء لماذا تطلبن الحي بين الاموات. قبل ان يطلع فجر النهار اضاء نور العالم بضيائه الباهر وقبل ان عجو شمس الطبيعة ظلام الليل قام شمس البر بجالله وواهباً الحياة والخلود لمؤمنيه ماحي ظلام الخوف والياس من قلوب محبيه. قام منتصراً بقيامته تم الخلاص لللانسان فحق للملاكن ان يقولا لماذا تطلبن الحي بين الاموات. حملت ألمجدلية ورفيقاتها رسالة القيامة التي هي اعظم حادث لاعظم تاريخ وكنَّ اول من شاهدن وبشرن بالقيامة المجيدة التي عليها تاسست وبنيت الديانة المسيحية و توطدت اركانها اذ يقول بولس الرسول في اكو ١٥: ١٤ » أن لم يكن المسيح قد قام فباطلة كرازتنا وباطل اعانكم. » حقاً انه عجيب في والدته. عجيب في عجائبه وتعاليمه. عجيب في عذابه وموته ولكنه اعجب العجائب في قيامته التي تميزت عن قيامة الذين نهظيم لانه قام بقدرته الخاصة ظافراً قام واقامنا معه واحيانا معه ولم يكن للموت سلطاناً عليه. فهل لك ايتها الاختان تقتدي بالمجدلية وتحملي لاصدقائك بشارة الخلاص بشارة القيامه المجيدة لمحبة المسيح للخطاة وخلاصه العجيب

### تاثير بكاء الرب

يسوع ابن الانسان الذي شارك البنين باللحم والدم عندما دخل اورشليم التي احبها

هذا المتحسد في اخر الازمان بكي عايها (لوقا ١٩: ١٤) وقد بكي مرة أخرى عندما رأى احباءه لا رجاء لهم في الحياة فانهض وحيد الاختين من بين الاموات (يو ١١: ٣٥) يا لهامن دموع سجام الحجب بنعمة روحه القدوس في كتاب الحياة دموع لنا يحن معشر المؤمنين فوجدتا بها الحياة و دموع لعالم غارق في محبة العالم والاشياء اتي في العالم بكى يسوع وتم ما قيل بالنبي داود (مزمور ٥٦:٨) فنحن يامعشر المؤمنين لنا الدموع التي سكبها رب المجد عندما نظر وسمع الحزن العميق والنوح والعويل في بيت الحبيب لعازر ومع أن أخت لعازر كانت مؤمنة بالقيامة العامه لم تدر إن الذي يكلمها هو رب القيامة أيضا وبكر الراقدين الجالس عن يمن القوات والذي عليه رجاء الامم وهو قائد الشعوب المخلصة وهو ايضا الطريق والحق والحياة . بكى فاقام لعازر من القبور بعد اربعة ايام و بعد ذلك تم به الكتاب ان رب القيامة ينبغي ان عوت . . . . مات يسوع وفي اليوم النالث نهض من القبر ناقضا اوجاع الموت اذ سبق النبي هوشع وقال أين شوكتك يا موت اين غلبتك اهاوية ويوحنا ذهبي الفم صرخ وقال: «تناول الموت جسد ا فصادف الها حقا قام الرب هللويا! »:

رواية الصلي سر بدا عجیب وخالق الاكوان ليرحم الانسان لحكن بلا ذن محتمل المصل مذاهب الأشرار نحو عذاب النار فيغير الاحكام نفسي من الجحيم صديقي الحميم

اغرب ما سمعت من سرها عجبت رب السما القدير قد ماء كالفقير عاش شبيه الناس الامنا يقاسي لانا ذهسنا من حضنه هر بنا اما اله الحب عـو ته بالصلب و نصره اذقام بصلبه عنی فدا من حبهلی قد بدا

رواية الصلب نظم حنا اغابي - عمان

> فان كلمة الصلب عند الهالكين

واما عندنا نحن المخلصين فهي قوة الله (11 (11)

أعطى المجدأ لله! لا: ١٨ الرتعطي مجدا لله وتخبر بما صنعه لك ورجك!

#### رب الحياة

مطلوبة صلوات لاجل النهضة الروحية القائمة بين الشبيبة الوطنية التعاش روحي يزيل الحوائز الطوائفية بركه الرب على الحدمة في بلودان والشام بهضة بين شبيبة مادبا فتعود لها ايام ابائنا القديسين كنيسة وطنية غيرمنتدبة ابنة ال تجبر يدها وتتقوى اعضاء حسمها جمية المساعي المسيحية في القدس وفلسطين جمية المساعي المسيحية في القدس وفلسطين

الوطنيين المتطوعين في خدمة الرب

هذه المجلة ومحررها

نهار عيد راس السنة ٣٦ بيما كانت ولدنا نادية البالغ عمرها ٣ سنوات تلعب على بلكون امام محلنا ارتفاعه ٣ امتار فسقطت عن البلكون وكانت والدتها مشاهدة ذلك فصرخت وعلى صراخها قمت انا واسرعت الى البيت فوجدتها

لا حراك فيها فخفت والدتها وادخلتها الى محلنا وهي تذرف الدموع فطلبت وجه الرب وصرخت اليه وقلت: «ايها الرب يسوع يا من اقمت ابنة يايروس من الموت قبل الني سنة انت قادر ان تشفي هذه الطفلة الصغيرة ولا تخيينا ايها الحبيب يسوع لانك انت قلت مهما طلبتم باسمي اعطيكم وانا اطلب منك ايها الحبيب الشفاء لهذه الطفلة.» لم اكد انهي صلاى هذه حتى فتحت عيو نهاوقالت ماما شمسألتها عما اذا كانت شاعرة بالم فاجابت لا فقدمنا الشكر للرب يسوع على اعطائه لنا ذاته حمداً له اولا وآخراً»

ثم اتضرع اليه ان يبارك هذه الشهدادة التي تذكرنا بقيدامته هو وباقامته الكثيرين ويستخدمها لتكون مثالا للغير . فيعددوا عجائبه ويمجدوه عليها . نعمة ربنا يسوع مع جميعكم .

#### اعلان

قد عولنا على جمع اعداد السنه الأولى وتجليدها وبيع المجلد بخمسه قروش. فمن يرغب فى الحصول على احدها عليه بالاسراع فعدد المجلدات الكاملة محدود جدا يلزمنا العدد التاسع و نكون ممنو نين للذى يتكرم بارساله

### قصة فصحمة

«ليصلب! ليصلب! لقد اصاب إباؤنا في اورشليم بحكمهم على يسوع الناصري بالموت فقد كان مراده أن يضل الشعب عن الطريق المستقيم بادعائه أنه مسيح اسرائيل .» «هذه الكلمات خرجت من فم آدم سلمر شطاين وهو يضرب المائدة بقبضة يده بغضب شديد. فما كان يا ترى سبب غيظ هذا الرجل وما الذي ازعجه حتى ظل يرغي ويزبد الى منتصف الليل؟ هي ابنته دبورة المدللة فالمة كبده وتعزيته الوحيدة بعد موت قرينتة الصبية المحبوبة. فمنذ بضع ساعات فقط كانت ابنته هذه قد اتت لتقبله قبلة النوم وتطلب له أن يصبح على خير فاردفت سلامها بالسوأل: «بابا إهل أنت أيضا تحب يسوع الذي كان يطلب خير الجميع وها قد ملا قلبي بالفرح والسرور. كم وكم كنت او د لو انـك انت الذي لا تزال حزينا ومغتما من يوم موت الماما المحبوبة تعود الى ما كان لك من الفرح وراحة البال. » قالت هذا وعيناها الكبيرتان السوداوان شاخصةان اليه بكل محبة لكنه لأول مرة في حياته دفع عنه ابنته بغضب ومنع عنها قبلة المنام. فاندفعت دمعة ان حارتان من عيني الابنة الى وجنتيها الماتهبتين واحرقتا قاب الاب كانهما النار الا كلة ولم يهدا له بعد ذلك بال وفي حالة سخطه هذه اخذ يصر باسنانه و يصر خ: «ليصلب! ليصلب! فهو ذا الناصري المحروم قد اضل ابنته وحيدته عن طريق ابائها. ولكن اليس هو الذي سمح لا بنته أن تذهب الى مدرسة المبشرين ؟ بلى وقد تذكر الان أنه بعد موت امرأته اضطر ان يسافر الى خارج الوطن ليمثل هناك احدى الشركت التجارية رانه تحير حينئذ ماذا يعمل بابنته فاشار عليه مدير الشركة الذي كان يهوديا عصريا ان يضع ابنته في مدرسة المبشرين الى ان يعود. وقال له ان هذه افضل مدارس بوخارست وجميع ما تسمعه ابنته هناك عن النصر أنيه لا يمكن ان يُؤثّر عليها شيئًا فلا يعي الاولاد ولا يهتمون بمثل هذه الامور وعلى كل حال ماذا يمكن أن يعمل لها المصلوب؟ وهو ميت منذ نحو الفي سنة خير انه هنا اضطر آدم سابر شطاين ان يرى المصلوب شاخصا اليه من داخل عيني ابنته دبورة فصار بطلب صلبه ثانية. وقد فوجيء بامر غير مرغوب لما عاد بعد زمان طويل الى بيته اذ وجد ابنته دبورة متمسكة بالمسيحية تمسكا تاماً فاخرجها في الحال من ذلك البيت بيت الضلال ولم يبال ببكائها المرولا بذرفها الدموع الحارة على السعادة التي كانت تتمتع بها هناك .

فاقترب عيد الفصح الذي كان يعيده سنة بعد سنة باهتهام زائد. وكانت قرينته المرحومة تنظف البيت كله وجميع الأواني تنظيفا جيداً. تبيض النحاس والحديد وتحرق كل خمير. ركن هو نفسه في ليلة عيد الفصح يحمل شمعة مضاءة ويبحث في جميع زوايا البيت ويحرق حسب الشريعة ما يجده من الفتات وكانت دبورة تبتهج ابتهاجا عظما عند مجيء هذا العيد وكانت تشهر بيديها الصغيرتين بفرح الى فتات الحمير التي كانت امها تبعثرها عمدا في زوايا البيت وفي هذه السنه ايضا اراد الاب ان محفظ هذا الطقس القديم بمساعده مدبرة بيته . ووطد عزمه أن يعيد هذا العيد لاجل دبورة أبنته على طريقة ممتازة لكي يقاع من قابها ويزيل بواسطة المراسيم والتذكارات القديمة كل تاثير المبشرين. وحافظ هذه المرة كل المحافظة على وصية احراق الحنير ودَّامت دبورة بما عليها ورافقتة الى كل زاوية ولكن ليس بما كان فيها قبلا من البهجة والسرور بل سارت معه مشغولة البال كانها تصغي الى صوت يناجيها في داخل قلبها وفها كانت النار تاكل الفتات شخصت متاملة بلهيب النار المنطفيء فشخص أبوها الى محياها الرزس وسالها باهتمام: «مالك يابنتي؟» فوجهت اليه نظرة خرقت الى اعماق قلبه وقالت: «يا بابا! الا يجب علينا ان نحرق الخير من قلوبنا ان اردنا أن نحظى علكوت السموات» فارتعدت فرائصه عند توجيهم هذا السؤال اليه وسال متحيرا ماذا تعنين بذلك يا بنتي فاجانته قائلة: آه يا بابا! ان قلوبنا ملانة اثاما ومعاصي فالخطية هي الخير غير ان يسوع وحده يطهرنا من كل خطية! هكذا قالت لي معلمتي في المدرسة . »

فاجاب الاب بغضب اخرسي ولا تعودي تتكلمين مخصوص هذه الأمور بعد الان وادار لها ظهره وتركها ساخطا عايها لكنه بذهابه لم يقدر أن يتخلص من فكر يتبعه قائلا نعم ان الحق مع الابنة فلا شك ان لهذا الطقس معنى معلوما - رمزا نسيناه اليس الامر غريباً؟ السنا نطهر او انينا وبيوتنا ونترك خمير الخطية في قلوبنا؟ وهكذا صارت ابنته دبورة ديانة له . وكان قد دعا اصدقاءه ليشركوا معه بترتيب الفصح لئلا تزعجه الوحشة وجرى كل شيء حسب الشرائع والاحكام. واطاعت دبورة امر ابيها فلم تعد تكلمه عن تلك الامور لكن سعادة قلبها ظهرت مشرقة في مقلتيها فاحس الرجل الكبدر والقوي أن في قلب الفتاة شيئًا أعظم وأقوى منه لكنه لم يتجاسر أن يسال عن هذا الشيء ولم يشاء لانه خاف ان تقرع على باب قلبه يد يسوع المسيح المبغوض في عينيه و الذي انزل الرعب في قلبه لما لفظت شفتا ابنته اسمه غير ان الرب يعرف كيف يفتت القلوب الصخرية ولو اضطر أن يفعل ذلك بيد شديده . فانطرحت دبورة ابنتة على فراش المرض وازدادت وطاة الحمي عليها. ولكن يا للعجب فان المريضة الصغيرة احتملت الامها بصر وهدوء تامين. فتبين للرجل أن أبنته دبورة كانت عائشة في عالم 'خر وقد أقبرب انتقالها اليه ورفعت نظرها بفرح الى العلاء كانها ترى السماء مفتوحة لها . ولم يعد ابوها قادرا ان يضبط نفسة فسالها قائلا: لماذا انت فرحانة هكذا ؟ فاجابته: لأن يسوع حي ولم يجسر أن يكذبها فقد تجلى أمامه انتصار الحياة الابدية على الموت. ولما رأى إن ساعة ارتحال ابنته قد آذنت سالها: هل على قلبك طلب يا بنتي ؟ اجابته: اريد ان تاتى انت ايضا الى يسوع وطابة اخرى احب ان ارى معلمتي المسيحية لاخبرها انبى صاعده الى مخلصي الحبيب» فارسل ودعا المعلمة . ولما دخلت المعلمة الغرفة والتقى نظرها بنظر دبورة اشرق وجه المعلمة فرحا ثم جلست عند فراش المريضة وحدثتها عن الحياة الابدية ثم سالتها: الست حائفة من الموت؟» فهزت الابنة رأسها نفيا. ولم لا تخافينه؟ فاجا بتها هاتفة: «انبي ملك يسوع!» فرتلت لها المعامة ترنيمة الاولاد هذه من اوله الى اخرها وقف آدم سلبر شطاين عند سرير المريضة بضغي الى الترنيمة المسيحية بهدوء تام. فخضعت نفسه لرب الحياة العظيم. و بعد ان ذهبت المعلمة اشارت الى ابيها ان يقترب اليها وعزته قائلة:

« يابابا لا تبك على عند موتى ولا تحد على فان ربى يسوع سياخذني اليه الى ملكوت السموات لانه لاجلي مات ولاجلي قام ايضا حيا ومعه احيا الى الابد. وانت من كل بد ستاتى اليه ايضا لنكون معا اليس كذلك؟

فصرخ الرجل بليفة قائلا: «والماما؟»

فعانقت دبورة اباها وهمست في اذنه قائلة والماما ايضا عرفت يسوع وقبلته مخلصا لها فقد لقينت تحت سل الخياطة كتاب العهد الجديد معاما فية على احدى الايات لاجلنا لنهتدي بها» ثم رقدت دبورة على صدر ابيها العطشان الى ألحياة الابديه. وخرج من وجهها المشرق شعاع نهذ الى داخل نفس ابيها.

حزن كثيرون على مصاب هذا الرجل لكنه لم يكن يعرف معنى للسعادة الا الان فطالع العهد الجديد الذي صار له ينبوع حياة . اما الاية «انى انا حي فانتم ستحيون» (يو ١٤: ١٩) التي علمت عليها امرأته فوجد فيها سر الايمان الحي المتجلي برب الانتصار فامن بيسوع انه المسيح الموعود به .

ولما رنت اجراس العيد الكبير معلنة قيامة يسوع وقف آدم سلبر شطاين أمام قبري حبيبتيه الراقدتين وهذاك عند بزوغ فجر الفصح كمل في قلبه الايمان ان المسيح قد قام حيا ايضا لاجله وصرخت شفتاه بابتهاج قائلتين:

ها يسوع الرب حي وانا فيه حييت فيه لا خوف علي في رحيلي ان دعيت فيه لا خوف علي في رحيلي ان دعيت فارحا ارقى اليه دأمما بين يد په

العائلات المسجية

### مغزى مثائل مل ست الاحل

72-10:12 d

في ٥ نيسان ١٩٣٦ الدعوة العمومية

للحفظ: تعالوا لأن كل شيء قد اعد لو ١٧: ١٧

المغزى - ا) احتقار دعوة الله: ما اكثر الذين يرفضون الوليمة لزعمهم ان الملكوت قاتم كئيب ، أنه عشاء مبهج، دعا الله من علو سمائه كثيرين ثم تأنس واعاد الدعوة بفم ألمسيح، كرر الدعوة لرغبته في خلاصنا، قلوبنا خداعة الشيطان غرار، نقدم اعذار تافهه: نفضل املاكنا مثل عيسو، نختبي خلف تجارتنا، نحتمي بو اجباتنا العائليه، تعفى تث ٢٤:٥ من الحرب هنا وليمة سرور، تسجل جميع اعذار نا في سفر الله، يحرمنا من الارث ؛) قبول الاحسان: فعرضت الدعوة على المنبوذين، رسالة مستعجلة، المعوزين وليس المستحقين، العالم باحتياج؛ هل تطبق عدد ٢٢ في خدمتك؟ السماء واسعه، فيها موضع للجميع ما عدى الذي ليس له موضع ليسوع، الزموهم حسب العوائد الشرقية

انتصار يسوع على الموت في ۱۲ نيسان 14-1.78 0

للحفظ: أنى أناحى فأنتم ستحيون يو ١٩:١٩

المغزى - ١) القبر الفارغ: محبة اولئك النساء لربهم جلبتهم للقبر باكرا، ان ضعف ايانهم لم يزعزع محبتهم، لم يعرفوا انه يخرج من القبر لانهم لم ينتبهوا الى كلامه، يجب ان نتمعن بكلام الرب، لم يفتكرن بالحجر الاوهن عند القبر، رب انك في غير تك للرب لم تستعد كما يجب لا بأس فهو يتلافي نقصك، حذر الفريسيين ليمنعوا التلا ميذ عر الوصول الى القبر لم يمنع الرب، تدحرج الحجر ليس لاجل خروج يسوع لكن لاجل دخول النساء، ب) البشرى بقيامته: لم تطل النساء الوقوف عند القبر بل سرن بالخبر ان كان لديك ما تخبر به فاسرع تكلم! ان السكوت من الشرير، اخبر الاخوة وجميع « الماقين » لا تزال كله القيامه تقابل بالهذيان لضعف الأيمان، يوحنا آمر قبل بطرس الذي مضي متعجبا

في ١٩ نيسان الله أبونا الغفار لو ١٥: ١١ – ٢٤ للحفظ: كما يترأف الآب على البنين يترأف الرب على خائفيه من ١٠٠١: ١٣ المغزى — 1) الضلال: يحب الله حتى المرتد ايضا اما رؤساء الدين فلا يحبون الا الغيور، الرغبه في الاستقلال عن الله تشهد بشدة اشتياقنا للخطيه، لا نقدر على عمل الشر في حضرة شخص بار، ما اكثر الشبان المهلكين انقسهم بهربهم من والد او مهذب يسهر عليهم، البلاد البعيدة تبعد عن الله فما أرداها بى الوحشه: اول مملقات البلاد البعيدة هو التمتع عب ١ ١٠٥٠ لا يصطاد ابليس بدون طعم يخفي الصنارة، الفقر يتبع اللذات ويوجد فقر روحى بؤس لا ينول الا بالعودة الى الله، اهل البلاد البعيدة لا يشبعون النفس الجائعه حتى ولا بالخرنوب جى الشطارة: يبدأ الخلاص بالتفكير، المذنب يغفل عن حاله ، خطوة الخلاص الثانيه هى توطيد العزيمه، رجوع اعتراف استغفار! لا يحول اولاده الى اجراء، يسوق العزم الصالح الى العمل نهض رجع قبل، عين الله منتظرة عودة المرتد، وان نسيناه ونحن نتمرغ في الخطيه فهو ليس ينسانا، لحكن قد نسج واعد للشاطر الحلة الاولى

في ٢٦ نيسان الفقر والغنى لو ١٩:١٦ – ٣١

للحفظ: الغني والفقير يتلاقيان صانعهما كليهما هو الرب ام ٢٢:٢

المغزى – ا) غنى وفقير في نظر البشر: كم من رئيس رو حي يقدر ان يتبرر امام الناس وهو مكروه في عين الله، لم يهتم الرب ان يذكر اسم الغنى فاسم الاشرار ينخر، سوء استعمال المال يفضى الى اللعنه، بؤس لعازر صرخ الى الله واليوم للمتعظمين سياراتهم وخدامهم واماؤهم وغسالاتهم بينما لعازر على ابوابهم يتضور جوعا، ليس الفقر علامة غضب الله قد وعد ان يعولنا لكن لم يعد اننا لا نجوع ولا ان نصير اغنياء، للكلاب قلب ارق من قلب الغنى، قد يعطي البعض الفضلات التى لم يفز بها لمازر، لا يحمي المال من الموت، ما اتعس نهاية الغنى في لحظه تضمحل كل تمتعاته بر) غنى وفقير في السما حالما مات الغنى رأى نفسه في الهاوية ولعازر في حضن ابرهيم، طلب الرحمة فلم يرحم كان عذابه في لسانه الذي كان يمتعه باطايب الصعام هذا تحذير للدائبين على تربية شهيتهم، لا تنسي الآخرة ما تعودناه فلنملا ذاكر تنا بكلمة الله

عت بعو نه تعالى السنة الأولى

ان كنت تأخرت حتى الآن

نرجوك ان تدفع اشتراكك

Jesus went to Calvary, He took the place of those, whose guilt had condemned them to death. (2. Cor. 5:21.)

We may preach upon the death of Christ, without declaring its substitutionary character. This is always one of the dangers besetting the tipe of preacher who makes much of the physical anguish of our Lord. He may provoke the pity of his hearers without calling forth their penitence. We ought to beware of having any spectacular in our worship. When we try to paint a picture of His Suffering, we must not dwell much on the bitterness of it but should consider, why the Just should thus die for the unjust. We must stress upon the fact that it was for the sole purpose of bringing us back to God.

The SECOND FUNDAMENTAL foct Is the burial of Christ. «He was buried.» This statement is of supreme importance. It does not only qualify and explain the nature of the Resurrection, but demonstrates the genuiness of the dying. Christ not only died according to the Scriptures but He was also buried according to the Scriptures. (Is. 53:9). The Empty Tomb is a revealed Truth, which is contingent upon the reality of the burial.

The third great FUNDAMENTAL TRUTH of the CHRISTIAN GOSPEL is the fact that Christ has been raised. The Lord is Risen indeed. Even now, He is Risen and Alive! Now, we can see how important is the simple observation, that He was buried, but the Tomb is Empty! «He is not here!» «He is Risen!» are two exclamations whose echo is still ringing through the Universe. «The stone was rolled away. Death could not hold its prey.»

In conclusion let us consider! Do we really know Him? and the Power of His Resurroction? (Phil. 3:10) Let us beware of making our Easter celebration a mere historical observance. We can look back to the empty Tomb, but we must look up to the Throne of power and onward to the Lord's Return from Heaven. The Easter Triumph bids us to worship Jesus who was and who is and who is to come. Hallelujah! When all the Kingdoms of this world shall become the Kingdom of God and of our Christ.

\* \* \* \* \* \*



#### LIVING WATERS SHALL GO OUT FROM JERUSALEM

Edited by Mr. C. A. Gabriel P.O.B. 621 Jerusalem

A

Yearly Subscription REVIVAL 100 Mils in Palestine MONTHLY 150 Mils in other lands

#### HIS LOVE AND HIS VICTORY

Every sinner saved by grace should always live under the shadow of the Cross, and rejoice in the shelter of redemption and in the victory of resurrection. Yet the Passion Week, towering in Easter Sunday, compels us to consider afresh the mystery of redeeming love and the great miracle of resurrection. It is in this particular season of the year that the profoundest truth of the Christian Faith found their climax. These fundamentals of our glorious Gospel are the sure heritage of all, who are in Christ Jesus.

The FIRST FUNDAMENTAL fact associated with this season of the year is that «Christ died for our sins according to the Scripture». Beginning in Genesis and all through the Bible and up to Eternity. The minds of Prophets and Saints have been, are and will be trying to explore the astounding truth of Christ's dying for a sinful World. His death was not a mere issue of the avenging evil, which rejoices in tramping down all who dare to say: «It is not lawful!» Nor was His death a great act of Martyrdom. Nor even a sole suffering on behalf of others. His death is an atoning sacrifice for my and your sins. When

## فهرس مجله المياه الحية لسنة ــها الاولى

الواعظ الباريزي	1.0	الراحة	احد الرب على الغيوم ٧٣
الوقت وقت عمل ١١٤	9	ر حل خمسيني	اعطوا مجدالله ١١٨
لا تخدع نفسك ٢١	٤٨	رسائل حية	OTOMOTOR SAMPLEMENT FOR IN
لان الدم يكفر ١٩٩	10.	رواية الصليب	101612
معنى القبر الفارغ ١٤٥	10	زيبون الغيورة	امتائوا بالروح ٩٨
يد الله في روسيا	٦.	سر الانتعاش الدائم	الانتعاش ١٦ (
يقظة دينية	44 3	السيد يود أن يستجدما	الانتعاش الروحي ١٠١
يقظة روحيه ١٣٦		شوكة الموت المكسورة	انتعاش ریغاومنشورنا ۲۷،۲۴
يوبيل مستحق الاعتبار ٢٦	49	الصين ٨ الصين	انی انا حي د انا حي
00°Mils in Palestine	044 7 8	I an REVIVALE	أيان هتي الصغيرة ٨٨
O Mils in other lands	.14.5	MONTHLY I	الباكورة ٥ ٥ ١٠٠١
	٣	عمل الانتعاش	البرازيل ٢٩
	119	عو زك	بهجة الحلاص ٨٨
	14	الغاية من العيد	بکی یسوع ۷٤۷
e shelter of redemp-	٤V	CANADA AND MEDIAM	بولو بو
the Passion Week		ALS PALLS RESERVED	بين الحياة والموت ١٠٧
consider affesh the		كيف جاء الانتعاش	بين الفرسيين والصدوقيين ٠٤
miracle of resurrec-	Y		تاثير بكاء الرب ١٤٩٥
ar that the profoun-	You	الكيل بالكيل	تجيء امطاريمن المسلمة ١٠
r climax. These fun	1 2 1	merican battle tou	التضعية السلام السام
sure heritage of all,	117	ماذا يحدث لو آمنا	عجيدا س ١٤١٤١٤
hed With this sedson.		11 4	1.8.47.674.00.
ns docording to the	le huel	مغنى دروس الكت	ثلاثة يموتون ١٥٠٠ ٧٥٠
rough the bible and		ng in Genesis di	حاجة الساعة و الماعة ال
Saints have been,			الحاجة الي واحد
	61-1	6 94 6 44 6 4A	حب العالم
			حقائق كتابية
			حقيقة مجيء المسيح
		Maria Pet alles cells	حياة العم هولاو
nd your sins When	0,14	نهضه لاشك فيها	الخطايان طعمال ألا ما ما
	٨٦	هدایانا	خواطر مسيحية ٢٦
	9 .	هو هو	خلاص ملحد ٢٢

לת הספרים הכל בינה אוניברסיטאים בינה של בינועול ס

ZECHARIAH 14: 8

AND IT SHALL BE IN THAT DAY, THAT

### LIVING WATERS

מים חיים

(ALMIAH UL HAIYA) all . LII

SHALL GO OUT FROM **JERUSALEM** 



A MAGAZINE OF CHRISTIAN LIFE & WORK IN THE HOLY LAND

Appearing in ENGLISH six times per year

Edited by C. A. Gabriel P.O.B. 621 Jerusalem

الطبعة العصرية - القدس مطبعة الماه الحمة